



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
旅遊局
Direcção dos Serviços de Turismo

統一管理制度——專業或職務能力評估對外開考
旅遊局旅遊管理範疇第一職階二等高級技術員

**Concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais,
externo, do regime de gestão uniformizada, na Direcção dos Serviços de Turismo,
para técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, área de gestão de turismo**

知識考試（筆試）－ 各准考人的考室安排及《准考人須知》

**Prova de conhecimentos (prova escrita) – Distribuição dos candidatos pelas salas
de realização da prova e «Instruções para os candidatos admitidos»**

— 茲公佈，在為填補旅遊局以編制內任用的旅遊管理範疇高級技術員職程第一職階二等高級技術員1個職缺以及未來兩年在同一範疇出現的第一職階二等高級技術員職缺而以考核方式進行的統一管理的對外開考，按照刊登於二零一九年一月九日第二期《澳門特別行政區公報》第二組的載明擬填補開考職位部門的通告中所列的職缺，參加本局專業或職務能力評估程序的准考人的考室安排，以及《准考人須知》：

Tornam públicas a distribuição dos candidatos pelas salas de realização de prova de conhecimentos (prova escrita) e as «Instruções para os candidatos admitidos» para os candidatos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, da Direcção dos Serviços de Turismo, para o preenchimento de um lugar vago no quadro, e dos que vierem a verificar-se no prazo de dois anos nestes Serviços, na categoria de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico superior, área de gestão de turismo, indicados no aviso onde constam os serviços interessados no preenchimento dos lugares postos a concurso publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 2, II Série, de 9 de Janeiro de 2019:

Handwritten signatures and initials in blue ink.



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau

旅遊局
Direcção dos Serviços de Turismo

知識考試（筆試）於二零一九年六月廿三日十四時三十分舉行，作答時間為三小時。

A prova de conhecimentos (prova escrita) será realizada no dia 23 de Junho de 2019, pelas 14:30 horas e terá a duração de 3 horas.

准考人 編號 N.º do Cand.	姓名 Nome	考試使用語言 Língua a utilizar nas provas	考室位置 Localização das salas
1	歐陽倩婷 AO IEONG, SIN TENG 1293XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
2	歐玉婷 AO, IOK TENG 1240XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
3	區秀雯 AO, SAO MAN 1234XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
4	歐陽善恆 AU IEONG, SIN HANG 5164XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
5	陳澤坤 CHAN CHAK KUAN 5149XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
6	陳紫盈 CHAN, CHI IENG 1241XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
7	陳子瑩 CHAN, CHI IENG 5179XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
8	陳志娟 CHAN, CHI KUN 1330XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
9	陳灝珊 CHAN, HO SHAN 1395XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
10	陳洪華 CHAN, HONG WA 5127XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
11	陳逸敏 CHAN, IAT MAN 1483XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
12	陳艷嫦 CHAN, IM SEONG 5183XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
13	陳耀陳 CHAN, IO CHAN 5155XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
14	陳玉婷 CHAN, IOK TENG 5187XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
15	陳嘉欣 CHAN, KA IAN 1243XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
16	陳嘉欣 CHAN, KA IAN 5185XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
17	陳家亮 CHAN, KA LEONG 5207XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
18	陳嘉敏 CHAN, KA MAN 5213XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
19	陳皆豪 CHAN, KAI HO 1315XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
20	陳瓊暉 CHAN, KENG FAI 5121XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
21	陳國豪 CHAN, KUOK HOU 5160XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
22	陳麗芬 CHAN, LAI FAN 1224XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
23	陳莉珍 CHAN, LEI CHAN 5207XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
24	陳雅雯 CHAN, NGA MAN 7442XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
25	陳濱 CHAN, PAN 1399XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
26	陳佩珊 CHAN, PUI SAN 5202XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
27	陳思敏 CHAN, SI MAN 1228XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
28	陳淑霞 CHAN, SOK HA 5208XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
29	陳添花 CHAN, TIM FA 5175XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
30	陳冬妮 CHAN, TONG NEI 5186XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
31	陳宇軒 CHAN, U HIN 5132XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau

旅遊局
Direcção dos Serviços de Turismo

32	陳慧妍	CHAN, WAI IN	5203XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
33	陳詠琪	CHAN, WENG KEI	5198XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
34	陳榮惠	CHAN, WENG WAI	5162XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
35	曾嘉慧	CHANG, KA WAI	1243XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
36	曾詩欣	CHANG, SI IAN	5171XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
37	曾少陽	CHANG, SIO IEONG	1330XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
38	曾淑敏	CHANG, SOK MAN	5187XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
39	周俊傑	CHAO, CHON KIT	5209XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
40	周曉筠	CHAO, HIO KUAN	5177XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
41	周嘉敏	CHAO, KA MAN	5154XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
42	周美玲	CHAO, MEI LENG	5198XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
43	周美華	CHAO, MEI WA	5159XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
44	周瑞玲	CHAO, SABINA	5092XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
45	周群	CHAO, SAN	5205XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
46	周少冰	CHAO, SIO PENG	5197XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
47	謝凱怡	CHE, HOI I	1233XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
48	謝素玲	CHE, SOU LENG	5195XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
49	謝婉玲	CHE, UN LENG	1299XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
50	鄭紫賢	CHEANG, CHI IN	5155XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
51	鄭玉鑾	CHEANG, IOK LUN	5189XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
52	鄭嘉恆	CHEANG, KA HANG	5156XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
53	鄭啓宏	CHEANG, KAI WANG	1224XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
54	程嘉明	CHENG, KA MENG	1228XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
55	張汝成	CHEONG U SENG	1255XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
56	張禎妮	CHEONG, CHENG NEI	5202XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
57	張曉盈	CHEONG, HIO IENG	1236XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
58	張綺華	CHEONG, I WA	1218XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
59	張啓斌	CHEONG, KAI PAN	5172XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
60	蔣麗華	CHEONG, LAI WA	5136XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
61	張立堅	CHEONG, LAP KIN	5181XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
62	張曼娟	CHEONG, MAN KUN	1293XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
63	蔣美齡	CHEONG, MEI LENG	1226XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
64	張霆豐	CHEONG, TENG FONG	1229XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
65	張廷豐	CHEONG, TENG FONG	1233XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
66	張媛婷	CHEONG, WUN TENG	1230XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
67	趙秀平	CHIO, SAO PENG	1363XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
68	徐杏琳	CHOI, HANG LAM	5208XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau

旅遊局
Direcção dos Serviços de Turismo

69	徐嘉暉	CHOI, KA FAI	5166XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
70	蔡嘉韻	CHOI, KA WAN	5151XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
71	蔡羅娜	CHOI, LO NA	5188XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
72	徐妙	CHOI, MIO	5194XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
73	徐佩珍	CHOI, PUI CHAN	5149XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
74	徐倩瑩	CHOI, SIN IENG	5211XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
75	徐淑鐸	CHOI, SOK WA	5187XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
76	徐舜瑩	CHOI, SON IENG	5196XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
77	鍾燕紅	CHONG, IN HONG	1248XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
78	庄愛芳	CHONG, OI FONG	5190XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
79	庄珊珊	CHONG, SAN SAN	1328XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
80	曹美娟	CHOU, MEI KUN	5181XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
81	朱高宏	CHU, KOU WANG	5129XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
82	賈惠敏	DA SILVA GASPAR, VELMA CANDIDA	1232XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
83	樊子雯	FAN, CHI MAN	5199XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
84	馮啓豪	FONG, KAI HOU	5146XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
85	馮偉俊	FONG, WAI CHON	1291XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
86	馮詠君	FONG, WENG KUAN	5178XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
87	陳梓瑩	GOMES, ANITA FLORINDA	5183XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
88	譚嘉慧	HAM, KA WAI	5214XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
89	何晶晶	HO, CHENG CHENG	7381XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
90	何翠玲	HO, CHOI LENG	5177XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
91	何祖怡	HO, CHOU I	5155XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
92	何玉嬋	HO, IOK SIM	5107XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
93	何家敏	HO, KA MAN	1411XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
94	何美燕	HO, MEI IN	5153XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
95	何兆堃	HO, SIU KWAN	1309XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
96	何惠婷	HO, WAI TENG	5113XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
97	許曉嵐	HOI, HIO LAM	5167XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
98	許玉婷	HOI, IOK TENG	1328XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
99	韓寶宏	HON, POU WANG	5165XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
100	洪玲玲	HONG, LENG LENG	5205XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
101	洪秀秀	HONG, SAO SAO	1327XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
102	許媛雪	HSU, YUAN-HSUEH	1252XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
103	黃雅琪	HUANG, YAQI	1401XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
104	楊家麗	IEONG, KA LAI	5191XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
105	楊明茵	IEONG, MENG IAN	5098XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau

旅遊局
Direcção dos Serviços de Turismo

106	楊柏慧	IEONG, PAK WAI	5173XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
107	楊思敏	IEONG, SI MAN	5169XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
108	楊淑敏	IEONG, SOK MAN	5163XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
109	楊婉雯	IEONG, UN MAN	5184XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
110	楊穎欣	IEONG, WENG IAN	5186XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
111	葉俊雄	IP, CHON HONG	5097XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
112	葉欣兒	IP, IAN I	5169XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
113	葉艷嫦	IP, IM SEONG	5161XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
114	葉家欣	IP, KA IAN	1245XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
115	葉健敏	IP, KIN MAN	5175XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
116	葉佩玲	IP, PUI LENG	1221XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
117	葉淡滢	IP, TAM IENG	5166XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
118	葉宇軒	IP, U HIN	1217XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
119	甘芳惠	KAM, FONG WAI	5174XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
120	高嘉文	KOU, KA MAN	5149XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
121	辜咏麟	KU, WENG LON	1331XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
122	關小媚	KUAN, SIO MEI	1217XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
123	關東榮	KUAN, TONG WENG	5149XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
124	郭佩恩	KUOK, PUI IAN	1248XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
125	郭善杏	KUOK, SIN HANG	1398XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
126	鄺春榕	KUONG, CHON IONG	7446XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
127	黎俊靄	LAI, ANTONIO	5134XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
128	黎志偉	LAI, CHI WAI	5190XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
129	黎俊恩	LAI, CHUN YAN	5186XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
130	黎淑嫻	LAI, SOK HAN	5137XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
131	黎舒瑤	LAI, SU IO	5172XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
132	黎雪雯	LAI, SUT MAN	5210XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
133	林菁峰	LAM, CHENG FONG	5109XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
134	林楚芬	LAM, CHO FAN	5206XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
135	林綺盈	LAM, I IENG	1240XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
136	林家麗	LAM, KA LAI	5183XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
137	林綸欣	LAM, LUN YAN	1332XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
138	林佩怡	LAM, PUI I	1269XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
139	林三蕊	LAM, SAM IOI	1254XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
140	林秀明	LAM, SAO MENG	1319XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
141	林詠恩	LAM, WENG IAN	5104XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
142	劉嘉恩	LAO, KA IAN	5205XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau

旅遊局
Direcção dos Serviços de Turismo

143	劉斌聯	LAO, PAN LUN	5167XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
144	劉秀卉	LAO, SAO WAI MARGARIDA	5099XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
145	劉淑盈	LAO, SOK IENG	5174XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
146	劉雪儀	LAO, SUT I	5147XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
147	劉海霖	LAU, HOI LAM	5184XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
148	李麗	LEI LAI	1297XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
149	李靜怡	LEI, CHENG I	5188XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
150	李俏蘭	LEI, CHIO LAN	5214XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
151	李凱瑩	LEI, HOI IENG	5153XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
152	李鈺淇	LEI, IOK KEI	5122XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
153	李家倩	LEI, KA SIN	5148XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
154	李嘉彤	LEI, KA TONG	1245XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
155	李勁濤	LEI, KENG TOU	1218XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
156	李麗芬	LEI, LAI FAN	1236XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
157	李妙雲	LEI, MIO WAN	5184XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
158	李雅媛	LEI, NG A WUN	1234XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
159	李婉彤	LEI, UN TONG	5159XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
160	李韻瑤	LEI, WAN IO	1223XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
161	李宏昌	LEI, WANG CHEONG	1222XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
162	李穎怡	LEI, WENG I	5171XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
163	雷梓峰	LEI, ZIFENG	1448XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
164	梁駿杰	LEONG CHON KIT	1318XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
165	梁俊傑	LEONG, CHON KIT	1225XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
166	梁家榮	LEONG, KA WENG	5164XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
167	梁安妮	LEONG, ON NEI	5180XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
168	梁詩詠	LEONG, SI WENG	1244XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
169	梁雪儀	LEONG, SUT I	5157XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
170	梁韻賢	LEONG, WAN IN	5166XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
171	黎亨利	LI, TINGLI	1490XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
172	林麗紅	LIN, LIHONG	1415XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
173	廖焯然	LIO, CHEOK IN	5136XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
174	廖學勤	LIO, HOK KAN	5182XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
175	廖敏儀	LIO, MAN I	1224XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
176	廖月婷	LIO, UT TENG	5134XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
177	劉莉紅	LIU LIHONG	1404XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
178	羅嘉怡	LO, KA I	5171XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
179	羅嘉雯	LO, KA MAN	5139XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar

Handwritten signature and initials.



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau

旅遊局
Direcção dos Serviços de Turismo

180	羅熾意	LO, SEONG I	5182XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
181	陸漢傑	LOK, HON KIT	5170XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
182	陸雁婷	LOK, NGAN TENG	1225XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
183	盧嘉敏	LOU, KA MAN	5213XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
184	呂維達	LU, WAI TAT	1217XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
185	馬嘉羚	MA, KA LENG	5211XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
186	麥嘉慧	MAK, KA WAI	1305XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
187	麥潔欣	MAK, KIT IAN	5158XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
188	麥倩盈	MAK, SIN IENG	5140XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
189	毛翠雯	MOU, CHOI MAN	5161XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
190	吳子斌	NG CHI PAN	5140XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
191	吳志榮	NG, CHI WENG	5171XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
192	吳欣婷	NG, IAN TENG	1291XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
193	吳燕鴻	NG, IN HONG	5122XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
194	吳玉婷	NG, IOK TENG	1226XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
195	吳嘉儀	NG, KA I	5126XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
196	吳劍暉	NG, KIM FAI	5205XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
197	潘駿銘	POON, CHON MENG	5164XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
198	潘靜欣	PUN, CHENG IAN	1346XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
199	潘俊傑	PUN, CHON KIT	1225XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
200	潘粵賓	PUN, UT PAN	1304XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
201	岑倩航	SAM, SIN HONG	5195XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
202	盛明珠	SENG, MENG CHU	5198XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
203	司徒詠欣	SETO, WENG IAN	5168XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
204	施燕萍	SHI, YANPING	1389XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
205	施雅莉	SI, NGA LEI	1330XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
206	薛張紅	SIT, CHEONG HONG	5157XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
207	蘇嘉欣	SOU, KA IAN	5126XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
208	蘇嘉樂	SOU, KA LOK	1352XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
209	孫瑞晶	SUN, SOI CHENG	1348XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
210	譚凱兒	TAM, HOI I	1236XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
211	譚玉珍	TAM, IOK CHAN	5191XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
212	譚家威	TAM, JOSÉ	5204XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
213	譚文祥	TAM, MAN CHEONG	5141XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
214	鄧遠鋒	TANG, ALAN YUENFUNG	5177XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
215	鄧巧玲	TANG, HAO LENG	5180XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
216	鄧玉婷	TANG, IOK TENG	5184XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar

18



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau

旅遊局
Direcção dos Serviços de Turismo

217	鄧麗燕	TANG, LAI IN	5210XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
218	董麗珊	TONG, LAI SAN	1244XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
219	杜泳紅	TOU, WENG HONG	5155XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
220	余曉彤	U, HIO TONG	5150XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
221	余麗冰	U, LAI PENG	5102XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
222	阮曉惠	UN, HIO WAI	5210XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
223	原文滔	UN, MAN TOU	5128XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
224	阮妙青	UN, MIO CHENG	5192XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
225	阮信鴻	UN, SON HONG	5169XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
226	吳嘉儀	UNG, KA I	5095XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
227	胡婉婷	VU, UN TENG	5194XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
228	尹艷欣	WAN, IM IAN	1238XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
229	尹玉強	WAN, IOK KEONG	5162XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
230	尹嘉雯	WAN, KA MAN	5203XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
231	溫婉玲	WAN, UN LENG	1225XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
232	溫碧蕾	WEN, BILEI	1407XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
233	黃海涵	WONG, HOI HAM	5171XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
234	王豪	WONG, HOU	5123XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
235	黃浩廉	WONG, HOU LIM	5202XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
236	黃兒	WONG, I	1235XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
237	黃嘉欣	WONG, KA IAN	5174XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
238	黃嘉殷	WONG, KA IN	5128XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
239	王琪	WONG, KEI	5170XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
240	黃國杰	WONG, KUOK KIT	5179XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
241	王曼琪	WONG, MAN KEI	1327XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
242	黃美婷	WONG, MEI TENG	5182XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
243	黃美瑜	WONG, MEI U	5130XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
244	王銘哲	WONG, MENG CHIT	5170XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
245	黃世豪	WONG, SAI HOU	5168XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
246	王聖洪	WONG, SENG HONG	5148XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
247	黃淑敏	WONG, SOK MAN	1241XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
248	黃慧慈	WONG, WAI CHI	5168XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
249	黃永康	WONG, WENG HONG	5105XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
250	鄔穎紅	WU, WENG HONG	5153XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
251	丘蔓琪	YAU, MAN KEI	5178XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
252	楊樂欣	YEUNG, LOK YAN	1261XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar
253	葉芳妍	YIP, FONG IN	1283XXXX	中文 Chinês	3樓 3.º andar



《准考人須知》 《Instruções para os candidatos admitidos》

1. 一般須知

Observações gerais

- 1.1 知識考試（筆試）於 2019 年 6 月 23 日下午 2 時 30 分舉行，作答時間為 3 小時；
A prova de conhecimentos (prova escrita) será realizada no dia 23 de Junho de 2019, às 14:30 horas e terá a duração de 3 horas;
- 1.2 知識考試（筆試）地點為澳門亞馬喇馬路六號，澳門鮑思高粵華小學；
A prova terá lugar no Colégio Dom Bosco (Yuet Wah) de Macau, sito na Estrada Ferreira do Amaral, n.º 6, Macau;
- 1.3 考試地點大門於下午 2 時正開啟並於下午 2 時 30 分準時關閉，准考人逾時不得進入並將被自動除名；
O portão do local de realização da prova será aberto às 14:00 horas e fechado exactamente às 14:30 horas. Não é admitida a entrada de candidatos após o fechamento do portão, sendo os mesmos excluídos automaticamente;
- 1.4 准考人必須攜帶以下物品前往考試地點：
 - 澳門特別行政區永久性居民身份證或澳門特區護照正本，未能出示上述身份證明文件者不能參加考試並被自動除名
 - 文具：藍色或黑色原子筆，現場不會有相關文具供應

Os candidatos devem trazer para o local de realização da prova:

 - Original do Bilhete de Identidade de Residente Permanente da RAEM ou do Passaporte da RAEM. O candidato que não apresente o documento de identificação acima mencionado não poderá prestar a prova e será automaticamente excluído
 - Material de escritório: canetas/esferográficas de tinta azul ou preta. No local onde se realizará a prova não serão fornecidos esses materiais
- 1.5 准考人只能參閱在考試範圍中列出的有關法例，而相關法例內並不允許有任何標記、書寫、解說及範例，倘有的，則會被自動除名；
Só é permitida a consulta dos diplomas legais indicados no programa das provas, não devendo conter neles quaisquer anotações, notas nos livros, explicações e exemplos de casos. Se for constatada a existência dos materiais referidos anteriormente, o candidato será automaticamente excluído;

✗
R
18



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
旅遊局
Direcção dos Serviços de Turismo

- 1.6 准考人若需“出席證明”，可在考試前向監考人員提出要求；
Caso o candidato necessite da “Declaração de Presença”, pode solicitá-la ao vigilante antes do início da prova;
- 1.7 准考人須按其已選擇的“考試使用語言”作答。
Só é permitido ao candidato responder às questões da prova na “Língua a utilizar nas provas”.

2. 紀律
Disciplina

- 2.1 考試時嚴禁以任何形式與其他准考人交談。如抄襲或企圖抄襲他人答案，又或協助其他准考人抄襲答案等任何作弊事實明確者，會被自動除名；
Durante a prova é proibida a comunicação, por qualquer forma, entre os candidatos. Os candidatos que cometem expressamente qualquer irregularidade ou fraude, tais como copiarem as respostas dos outros candidatos ou facilitem a outros candidatos a cópia das suas respostas, serão automaticamente excluídos;
- 2.2 不得撕去答題紙或試卷內任何分頁，否則會被自動除名；
Não é permitido tirar nenhuma página do enunciado ou folha de resposta, sob pena de o candidato ser automaticamente excluído;
- 2.3 不得將試卷、答題紙、草稿紙及任何文件頁帶離考室，違者會被自動除名；
O candidato não pode levar para fora da sala da prova qualquer documento tais como o enunciado, as folhas de resposta, as folhas de rascunho ou qualquer documento, sob pena de ser automaticamente excluído;
- 2.4 准考人不可在考室內進食（包括咀嚼香口膠），但可以喝水。
Não é permitido comer (incluindo mascar pastilhas) nas salas onde se realiza a prova, mas é permitido beber água.

3. 開始考試前
Antes do início da prova

- 3.1 建議准考人提早到達指定考試地點，以便查閱考室位置；
Sugere-se aos candidatos que se apresentem no local de realização da prova com a devida antecedência para verificar a localização da sala da prova;
- 3.2 准考人需在現場工作人員指示下才可進入考室；
Os candidatos só podem entrar na sala de prova após a devida autorização dos vigilantes;

100% 環保再生紙 · Papel reciclado



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
旅遊局
Direcção dos Serviços de Turismo

- 3.3 除身份證明文件外，准考人桌上只可放置本《准考人須知》第 1.4 及 1.5 項所指的文具及文件，其餘個人物品必須放置在座椅下方，而開考通告 9.考試範圍內所列法例應與個人物品明確分開放置；

Para além do documento de identificação, os candidatos só podem ter sobre a mesa, os materiais e os documentos referidos nos pontos 1.4 e 1.5 descrito anteriormente nas «Instruções para os candidatos admitidos», os restantes objectos pessoais devem ser colocados debaixo da cadeira separadamente com as legislações referidas no respectivo programa do aviso 9.;

- 3.4 除手提電話外，准考人不得攜帶任何電子通訊設備進入考室。如攜帶手提電話，必須處於關閉或不會發出聲響狀況。

Para além do telemóvel, os candidatos não podem levar quaisquer equipamentos electrónicos para a sala da prova. Caso levar o telemóvel, o candidato deve desligar ou manter em estado de que não emitam nenhuns sinais sonoros.

4. 派發試卷及答題紙

Distribuição de enunciado da prova e folhas de resposta

- 4.1 須注意監考人員宣讀的《准考人須知》及其他注意事項；

Devem prestar atenção à leitura que o vigilante irá fazer das regras “Instruções para os candidatos admitidos” ou observações sobre a prova escrita;

- 4.2 應在“考生身份認證”內填寫姓名、身份證編號或護照編號的“個人資料”，且不得在試卷或答題紙的任何位置上作任何提示使人知悉其身份。未有填妥“個人資料”的准考人將被自動除名；

Devem preencher o seu nome, o número de bilhete de identidade ou número de passaporte, no espaço destinado aos dados pessoais contido no documento “Identificação do candidato”. Não é permitido escrever quaisquer elementos que o identifiquem em qualquer outro local do enunciado da prova ou em qualquer folha de resposta. O candidato que não preencha devidamente o espaço destinado aos dados pessoais será automaticamente excluído;

- 4.3 未有指示前，准考人不得翻閱試卷；

Os candidatos não podem folhear ou ler o enunciado da prova sem ter recebido instruções para o efeito;

- 4.4 准考人須核實試卷、答題紙及草稿紙是否與典試委員會宣告的對應，如不對應，應立即向典試委員會指出；

Os candidatos devem verificar se os enunciados, das folhas de resposta e dos rascunhos correspondem aos anunciados anteriormente pelo Júri, não existindo correspondência exacta, devem informar imediatamente o mesmo;

- 4.5 准考人在知識考試開始後十五分鐘內可就試卷提出疑問，之後不可再作任何提問。



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau

旅遊局
Direcção dos Serviços de Turismo

Durante os primeiros 15 minutos a contar do início da prova de conhecimentos, podem os candidatos formular perguntas acerca da prova, ultrapassado estes 15 minutos não é permitido formular quaisquer perguntas.

5. 考試進行中

Durante a realização da prova

- 5.1 禁止使用鉛筆及塗改液，更改答案時，僅可刪劃；
É proibida a utilização de lápis e tinta correctora na prova, e quando houver necessidade de fazer alteração da resposta, somente poderá riscá-la;
- 5.2 監考人員將考試確實的開始時間及完結時間寫在白板上或顯示於考室當眼位置，並在考試結束前 15 分鐘提醒准考人有關的考試剩餘時間；
As horas exactas de início e de termo da realização da prova serão indicadas em local visível das salas e os candidatos serão avisados quando faltarem 15 minutos para o termo da prova;
- 5.3 准考人在知識考試時僅可參閱開考通告 9.知識考試範圍內所列法例（有關法例的文本中，除原文外，不得有另外的文字標註或附有任何註釋），亦不得使用任何不符合本《准考人須知》第 1.5 所述；
Aos candidatos apenas é permitida consultar na prova de conhecimentos a legislação referida no respectivo programa do aviso 9. (na sua versão original, sem anotações do editor e sem qualquer nota ou registo pessoal), não podendo ser consultada qualquer documento que não seja relativo ao ponto 1.5 descrito anteriormente nas «Instruções para os candidatos admitidos»;
- 5.4 考試進行中，如准考人的手提電話發出聲響，會被要求出示該設備，監考人員會記錄相關資料，並交典試委員會其後作議決；
Será solicitado ao candidato para mostrar o seu telemóvel, caso este emitir sinais sonoros durante a realização da prova e o vigilante irá registar o facto para posterior decisão do júri;
- 5.5 如准考人需領取額外的答題紙，須舉手通知監考人；
Caso o candidato necessite de mais folhas de resposta, deve levantar a mão e manifestar a sua pretensão ao vigilante;
- 5.6 如准考人在考試中途需前往洗手間，須舉手通知監考人員，並按情況在監考人員的安排下，由相關人員陪同前往；
Caso o candidato necessite de ir à casa de banho durante a prova, deve levantar a mão e manifestar a sua pretensão ao vigilante e será acompanhado pelo trabalhador para o efeito, depois de o vigilante ter procedido à devida organização consoante a situação;



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
旅遊局
Direcção dos Serviços de Turismo

- 5.7 如准考人提前完成考試，僅可於指定時間內（即開考 30 分鐘後至考試完結前 15 分鐘）舉手示意，並須經監考人員收回試卷、答題紙、草稿紙及所有文件頁後方可離開考室；

O candidato que tenha concluído a sua prova antes do tempo previsto, só pode levantar a mão e manifestar a pretensão de deixar a sala da prova no tempo fixado (isto é, no período compreendido entre 30 minutos após o início da prova e 15 minutos antes do termo da prova), e só pode sair da sala da prova após a recolha pelo vigilante do seu enunciado, folhas de resposta, folhas de rascunho e todos os documentos da prova escrita;

- 5.8 准考人在交卷後不得再進入試場；

Não é permitido o reingresso na sala da prova de qualquer candidato que tenha de lá saído e após a entrega da prova;

- 5.9 當考試時間結束，監考人員宣佈“停止作答”時，准考人必須立即停止作答並將筆放在桌上，違反停筆指示者，監考人員會將其改動或新增的答案作記錄，並交典試委員會其後作議決；

O candidato deve parar de escrever imediatamente e colocar a caneta/esferográfica em cima da mesa no momento em que o vigilante anunciar o fim do tempo da prova e dar ordem para parar de responder. Se o candidato não respeitar a referida instrução, o vigilante irá registar as alterações ou respostas assinaladas pelo candidato após a ordem para parar, para posterior decisão do júri;

- 5.10 考試完畢，監考人員收回所有准考人的試卷、答題紙、草稿紙及所有文件頁，有關程序需時，准考人須待監考人員的指示，方可離開考室。

No fim da prova, os vigilantes irão recolher os enunciados, as folhas de resposta, as folhas de rascunho e todos os documentos da prova escrita de todos os candidatos. Como o respectivo procedimento demora algum tempo, os candidatos devem aguardar na sala e só podem sair da sala após as instruções dos vigilantes.

6. 特殊情况

Caso especial

在惡劣天氣情況下，知識考試將作以下安排：

- 颱風信號：當上午 6 時 30 分後懸掛或仍懸掛 8 號或更高之熱帶氣旋警告信號時，取消當日舉行之知識考試；
- 延期安排：受上述因素影響，考試日期將另行公佈。

Em caso de mau tempo, serão adoptadas as seguintes medidas:

- Sinal de Tempestade Tropical: Será cancelada a prova de conhecimentos, caso seja hasteado o sinal n.º 8 ou superior, após as 06:30 horas ou se mantiver hasteado pelas 06:30 horas;

✱ 100% 環保再生紙 ✱
Papel reciclado



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
旅遊局
Direcção dos Serviços de Turismo

- Adiamiento da Prova: Caso se registem os factores acima mencionados, a nova data de realização da prova de conhecimentos será anunciada, em tempo oportuno.

二零一九年四月二十四日於旅遊局。

Direcção dos Serviços de Turismo, aos 24 de Abril de 2019.

典試委員會：

O Júri:

主席

Presidente

許耀明
Hoi Io Meng

委員
Vogal

陳偉翔
Chan Wai Cheong

委員
Vogal

容凱旋
Iong Hoi Sun Cinderella